

**EN**

Read instructions carefully

**DE**

Bitte beachten Sie die genaue Gebrauchs-anweisung

**FR**

Instructions à lire attentivement

**ES**

Lea detenidamente las instrucciones

**IT**

Legga attentamente le istruzioni

**JP**

取扱説明書を良くお読みください。

**DK**

Laes vejledningen grundigt

**NO**

Les instruksjonen nøye

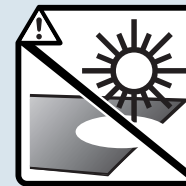
**NL**

Lees de aanwijzing-aandachtig

**INSTRUCTIONS**

# FloorWindo®

Next Generation



“If the instructions for use, assembly and maintenance are not carried out, FWI bv, the manufacturer and its distributors are not liable. FWI bv, its distributors and the manufacturer are never liable for indirect damages”. Always store your Windo® poster display flat.

[www.floorwindo.com](http://www.floorwindo.com)

The FloorWindo® Next Generation makes floor advertising even easier.

Das FloorWindo® Next Generation macht Bodenwerbung noch einfacher

Le FloorWindo® Next Generation rend encore plus facile la publicité au sol.

El FloorWindo® Next Generation (Siguiete Generación) hace que la publicidad que aprovecha el suelo como medio sea ahora aún más sencilla

FloorWindo® Next Generation rende la pubblicità al suolo ancora più facile.

フロアウィンドネクストジェネレーションは床での広告をさらに簡単にすることができました。

FloorWindo® Next Generation gør det langt nemmere at reklamere.

FloorWindo® Next Generation gjør det langt enklere å reklamere.

De FloorWindo® Next Generation maakt vloerreclame nog makkelijker.

**Congratulations**

You are looking at the FloorWindo® Next Generation, an exceptionally flat poster display enabling you to advertise on the floor surface. You can walk on it and change the poster as many times as you want.

**Herzlichen Glückwunsch**

daß Sie sich für das FloorWindo® Next Generation entschieden haben; Sie haben sich für ein außergewöhnlich flaches In-store Medium entschieden, welches es ermöglicht, den Boden mit einer Werbeaus-sage, über die man laufen und immer wieder auswech-seln kann, zu versehen.

**Félicitations**

Vous êtes en train d'admirer le FloorWindo® Next Generation, un présentoir à poster exceptionnellement plat vous permettant d'afficher votre publicité sur le sol. Vous pouvez marcher dessus et changer le poster autant de fois que vous le souhaitez.

**Enhorabuena**

con FloorWindo® Next Generation Ud. dispone de un excepcional soporte plano para la publicidad que le permitirá dotar el pavimento de su tienda de un mensaje promocional que podrá reemplazar, reemplazar, reemplazar....

**Congratulazioni**

con FloorWindo® Next Generation lei é in possesso di un eccezionale supporto pubblicitario estremamente sottile che le permetterà di esporre sul pavimento del suo negozio un mes-saggio promozionale che potrà sostituire, sostituire, sostituire....

**お喜びありがとうございます。**

あなたをご覧になっているフロアウィンドネクストジェネレーションは、床の表面を広告媒体にすることが可能な、フラットなポスターディスプレイです。その上を直接歩くことができ、何度でも中のポスターを交換できます。

**Tillykke**

Med FloorWindo® Next Generation har du en genial gulvrekame, som dine kunder kan gå på - og hvor reklamen kan udskiftes igen og igen.

**Gratulerer**

Dette er et genialt reklamemedium, som gjør det mulig å ha reklamebudskap på gulvet, som dine kunder kan gå på, og hvor budskapet kan byttes gang etter gang.

**Gefeliciteerd**

Voor u ligt de FloorWindo® Next Generation, een uitzonderlijk platte posterdisplay die u in staat stelt op elke vlakke ondergrond te adverteren. Er kan over gelopen worden en de poster kan zo vaak verwisseld worden als u wilt.

**Maintenance**

The FloorWindo® Next Generation can be cleaned with a rag, mop or cloth in combination with a non-aggressive cleaning product. A good (glass) cleaning spray, applied with a dry cloth, is ideal. Remove dust from the bottom-part for maximum slip-resistance.

**Pflege**

Das FloorWindo® Next Generation kann mit einem Tuch oder Mob sauber gehalten werden, immer in Verbindung mit einem nicht aggressiven Reinigungsmittel. (Ein guter Glasreiniger in Kombination mit einem trockenen Tuch ist ideal.)

**Entretien**

Le FloorWindo® Next Generation peut être nettoyé avec un chiffon, un morceau de tissu ou une serviette, imbibés d'un produit de nettoyage non agressif. Un bon spray de nettoyage (pour vitres) et un chiffon sec font également merveille.

**Mantenimiento**

FloorWindo® Next Generation es muy sencillo de limpiar con ayuda de un trapo ó de una escoba utilizando un producto limpiador no agresivo. El utilizo de un producto limpiacristales y un trapo seco es el más indicado.

**Mantenimento**

La pulizia di un FloorWindo® Next Generation si effettua semplicemente con strofinaccio, o con "mocio", edetergente non aggressivo (ideale un liquido per vetri e panno asciutto). Rimuovereeventuale polvere dalla superficie del dorso a contatto col suolo per manteneregaran-tita massima aderenza.

**メンテナンス**

フロアウィンドネクストジェネレーションは、柔らかい布、モップ、マイルドな洗剤を染み込ませた布などを使ってお手入れができます。ガラスクリーニング用のスプレー洗剤を乾いた布に染込ませてお手入れできれば理想的です。最高のスリッパ抵抗値を持続させるため、裏面のホコリも拭き取ってください。

**Vedligeholdelse**

FloorWindo® Next Generation rengøres med en klud/moppe sammen med et mildt rengøringsmiddel. Vinduesspray og en tør klud vil være ideelt.

**Vedlikehold**

FloorWindo® Next Generation rengjøres med klut eller mopp og med vanlige rengjøringsmidler. Vinduspray og tørr klut er ideelt.

**Onderhoud**

De FloorWindo® Next Generation kan worden schoongemaakt met een doek of zwabber in combinatie met een niet-agressief schoonmaak-middel. Een goede (glas-)schoonmaak-spray, toegepast met een droge doek, is ideaal. Verwijder stof van de onderkant voor een maximale slipvastheid.

Clean the FloorWindo® Next Generation on a regular basis, your advertising message deserves it!

Säubern Sie Ihr FloorWindo® Next Generation in regelmäßigen Abständen, Ihre Werbeaus-sage verdient es!

Nettoyez régulièrement votre FloorWindo® Next Generation, votre message publicitaire le mérite!

Limpia el FloorWindo® Next Generation regularmente, tus mensaje promocional lo merece!

Pulisci il FloorWindo® Next Generation regolarmente - il tuo messaggio promozionale lo merita!

フロアウィンドネクストジェネレーションを定期的にクリーニングしてください。あなたの広告はそのように大切にされる価値があります。

Rengør din FloorWindo® Next Generation regelmæssigt - din reklame fortjener det!

Rengjør FloorWindo® Next Generation regelmessig - det fortjener budskapet ditt!

Maak de FloorWindo® Next Generation regelmatig schoon, uw reclamebood-schap verdient het!

**EN**

(File instructions for later use!)

**DE**

(Bitte die Gebrauchsanweisung sorgfältig aufbewahren!)

**FR**

(Conservez précieusement ces instructions!)

**ES**

(Guardar esta instrucciones para uso posterior!)

**IT**

(Conservare queste istruzioni per un uso futuro!)

**JP**

今後のために取扱説明書を保管してください。

**DK**

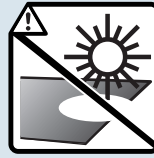
(Gem denne vejledning til senere brug!)

**NO**

(Ta vare på bruksanvisningen for senere bruk!)

**NL**

(Bewaar de instructies voor later gebruik!)

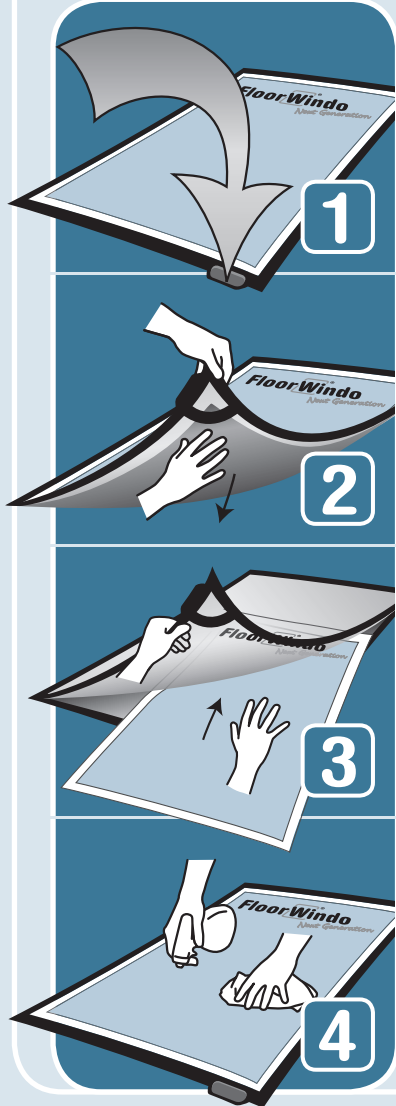


Poster size:  
Poster Format:  
Taille du poster:  
Cartel:  
Poster:  
ポスターサイズ:  
Poster Størrelse:  
Plakatstørrelse:  
Posterformaat:

(1189 x 841 mm)  
**AO**

(594 x 841 mm)  
**A1**

(297 x 841 mm)  
**4A4**

**USE****ASSEMBLY****ASSEMBLY****USE**

**EN**

- Place only on a dust-free and flat surface.
- Use in dry conditions only.
- To replace a poster in your FloorWindo® Next Generation, simply locate the easy-to-use opening under the LogoLip®.

**EN**

- Slide the back panel from under the opening and lift the window away from the poster.

**EN**

- Replace the poster and simply slide the back panel back into place.
- Your FloorWindo® Next Generation is now ready to use.

**EN**

- For cleaning, use any non-scratching detergent and a clean dry cloth.

**GEBRAUCH****MONTAGE****MONTAGE****GEBRAUCH**

**DE**

- Setzen Sie es nur auf schmutzfreien und glatten Oberflächen ein.
- Verwendung nur in trockenen Verhältnissen.
- Zum Auswechseln des Posters beim FloorWindo® Next Generation öffnen Sie einfach den Schnellverschluss unter der LogoLip®.

**DE**

- Schieben Sie die Rückseite aus dem Verschluss und heben Sie das Fenster oberhalb des Posters an.

**DE**

- Wechseln Sie das Poster und lassen Sie dann wieder die Rückwand in den Verschluss gleiten.
- Nun ist Ihr FloorWindo® Next Generation einsatzbereit.

**DE**

- Zur Reinigung benutzen Sie bitte ein nicht scheuerndes Reinigungsmittel und putzen trocken nach.
- Säubern Sie Ihr FloorWindo® Next Generation in regelmäßigen Abständen, Ihre Werbeaussage verdient es!

**UTILISATION****ASSEMBLAGE****ASSEMBLAGE****UTILISATION**

**FR**

- À ne placer que sur une surface plate et sans poussières.
- À n'utiliser qu'en conditions sèches.
- Para cambiar la cartelera de su FloorWindo® Next Generation, utilicez l'ouverture confortable sous le LogoLip®.

**FR**

- Retirez le panneau postérieur de l'ouverture et soulevez la fenêtre pour libérer l'affiche.

**FR**

- Remplacez l'affiche et glissez le panneau postérieur à sa place.
- Votre FloorWindo® Next Generation est prêt à l'emploi.

**FR**

- Pour le nettoyer, utilisez un détergent non-abrasif et un tissu propre et sec.

**USAR****MONTAJE****MONTAJE****USAR**

**ES**

- Utilizar solo en superficies plana y limpia de polvo.
- Utilizar solo en interiores.
- Para cambiar la cartelera de su FloorWindo® Next Generation, sencillamente encontrar la abertura situada bajo la pestaña LogoLip®.

**ES**

- Deslizar el panel posterior desde debajo de la abertura y levantar la ventana.

**ES**

- Cambiar la cartelera y sencillamente volver a poner el panel posterior en su sitio.
- Su FloorWindo® Next Generation ya está listo

**ES**

- Se limpia rápidamente con cualquier producto no agresivo y un trapo seco.

**UTILIZZARE****MONTAGGIO****MONTAGGIO****UTILIZZARE**

**IT**

- Al meglio su una superficie d'appoggio piatta e senza polvere.
- Consigliabile solo in ambiente asciutto.
- Per sostituire il poster nel vostro FloorWindo® Next Generation accedere al pratico sistema di apertura collocato sotto il labbro LogoLip®.

**IT**

- Fare scorrere indietro il pannello di dorso e sollevare il frontale trasparente.

**IT**

- Inserire il poster e ripristinare il dorso in posizione di chiuso.
- Il vostro FloorWindo® Next Generation è ora pronto a svolgere la sua funzione.

**IT**

- Per la pulizia è adatto qualsiasi detergente purché non abrasivo. Ripassare con panno asciutto.

**使用方法****組み立て方****組み立て方****使用方法**

**JP**

使用場所は清潔で平らな所で置いてください。  
濡れた場所でのご使用はお控えください。  
ポスターの差し替えは、簡単です。フロアウィンドの外枠部分にあるロゴの裏側のパネルの角をずらせば、ポスターをいれるスペースが開きます。

**JP**

ポスターをいれましたら、角の部分を中心に、もどせばフロアウィンドネクストジェネレーションのセット完了です。

**JP**

商品のお手入れは研磨剤の入っていない中性洗剤ときれいな乾いた布を用いて行ってください。

**JP**

商品のお手入れは研磨剤の入っていない中性洗剤ときれいな乾いた布を用いて行ってください。

**ANVENDElse****MONTAGE****MONTAGE****ANVENDElse**

**DK**

- Må kun placeres på en støvri og flad overflade.
- Må kun bruges i tørre omgivelser.
- Når du skal udskifte din poster gøres dette meget nemt ved at finde åbningen under Logo-flappen.

**DK**

- Før bagsiden væk fra åbningen og løft vinduet væk fra posteren.

**DK**

- Udskift reklamematerialet og lad bagsiden glide tilbage på plads.
- Din FloorWindo® Next Generation er nu klar til brug.

**DK**

- Til rengøring bruges rengøringsmiddel uden slibemiddel og en ren tør klud.

**BRUK****MONTERING****MONTERING****BRUK**

**NO**

- Må kun plasseres på et støvritt gulv med jevn overflate.
- Må kun brukes i tørre omgivelser.
- Ved skifte av plakater, gjøres dette meget enkelt ved å finne åpningen under Logo - flippen.

**NO**

- Før baksiden vekk fra åpningen og løft vinduet bort fra plakaten.

**NO**

- Skift plakaten og la baksiden gli tilbake på plass.
- Din FloorWindo® Next Generation er nå klar til bruk.

**NO**

- Til rengjøring brukes rengjøringsmiddel uten slipemiddel og en ren tørr klut.

**GEBRUIK****MONTAGE****MONTAGE****GEBRUIK**

**NL**

- Plaats alleen op een stofvrije en vlakke ondergrond.
- Gebruik alleen onder droge omstandigheden.
- Om de poster in uw FloorWindo® Next Generation te vervangen, vindt u de eenvoudige opening onder de LogoLip®.

**NL**

- Open de FloorWindo® Next Generation en hef het venster van de poster.

**NL**

- Vervang de poster en sluit de FloorWindo® Next Generation weer.
- Uw FloorWindo® Next Generation is nu klaar om te gebruiken.

**NL**

- Gebruik voor het schoonmaken een niet-agressief schoonmaakmiddel en een schone droge doek.